

EDIȚIE ÎN LIMBA ROMÂNĂ

المسائل المنتقاة من  
صفات الخوارج الغلاة

Al-Masā'il al-Muntaqāt min Ṣifāt al-Khawārij  
al-Ghulāt

Trăsăturile  
Khawārij

ʿĀdil ibn ʿAlī  
al-Furaydān

INSTITUTUL TAWHID  
tawhid.ro



‘Ādil ibn ‘Alī al-Furaydān

# Trăsăturile Khawārij: exemple și dovezi

المسائل المنتقاة من صفات الخوارج  
الغلاة

*Al-Masā'il al-Muntaqāt min Ṣifāt al-Khawārij al-Ghulāt*

Traducere: Institutul Tawhid

**Institutul Tawhid**  
România · 2026

Titlul original: المسائل المنتقاة من صفات الخوارج الغلاة

Ediția I

Institutul Tawhid · <https://www.tawhid.ro>

Textul arab al citatelor coranice: Tanzil Project, text ‘uthmānī, licență Creative Commons Attribution 3.0 (CC BY 3.0). Textul arab este reprodus fără modificări. <https://tanzil.net> · <https://creativecommons.org/licenses/by/3.0/>

Detaliu de legătură de carte · India, secolul al XVII-lea. The Metropolitan Museum of Art, 55.121.10.45 · CC0 / domeniul public.

# Cuprins

|                                                                       |    |
|-----------------------------------------------------------------------|----|
| 1 Cuvântul autorului .....                                            | 1  |
| 2 Cine sunt Khawārij și cum au apărut .....                           | 2  |
| 3 Avertismentele profetice și relatările despre lupta împotriva lor . | 5  |
| 4 Cele cincizeci și opt de trăsături .....                            | 10 |
| 5 Manifestări contemporane ale gândirii khārijite .....               | 28 |
| Glosar .....                                                          | 29 |
| Bibliografie .....                                                    | 30 |
| Indice .....                                                          | 31 |



# Autorul și lucrarea

Lucrare întocmită și pregătită de Abū ‘Abd al-Raḥmān ‘Ādil ibn ‘Alī al-Furaydān.

Textul arab a fost citit și examinat de șeicii Șāliḥ ibn Fawzān al-Fawzān și Muḥammad ibn ‘Abd al-Raḥmān al-Khumayyis.



# 1 Cuvântul autorului

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

*În numele lui Allah, Cel Milostiv, Cel Îndurător.*

Laudă lui Allah! Binecuvântarea și pacea să fie asupra Profetului nostru Muḥammad, asupra familiei și a companionilor săi.

Acestea fiind spuse:

Aceasta este o culegere a unora dintre trăsăturile Khawārij. M-am limitat la o parte dintre ele și le-am lăsat deoparte pe celelalte, de teamă să nu lungesc prea mult lucrarea. Am numit-o „*Chestiuni alese despre trăsăturile Khawārij extremiști*”.

Îl rog pe Allah Preaînaltul să o facă folositoare și să fie dedicată numai Lui. Binecuvântarea și pacea lui Allah să fie asupra Profetului nostru Muḥammad, asupra familiei și a companionilor săi.

# Cine sunt Khawārij și cum au apărut

Khawārij este pluralul cuvântului khārijī: cel care se leapădă de ascultarea conducătorului legitim, își declară nesupunerea și îi instigă pe alții împotriva lui.

Au mai fost definiți drept cei care îi declară necredincioși pe oameni pentru păcate majore și se ridică împotriva conducătorilor și a comunității musulmanilor. În această categorie intră oricine le adoptă principiile și le urmează calea.<sup>1</sup>

## Criteriile prin care poate fi recunoscut un khārijit

Dacă își declară susținerea pentru ridicarea împotriva conducătorilor musulmanilor;

sau îi declară necredincioși pe musulmani pentru păcate majore care nu ajung la asociere;

sau socotește dreaptă doctrina Khawārij și consideră îngăduit sângele musulmanilor în numele jihadului pe calea lui Allah și al opririi răului.<sup>2</sup>

Acestea sunt criteriile prin care pot fi recunoscuți Khawārij.

## Denumirile lor

Khawārij, al-Muḥakkima,

al-Saba'iyya — prin raportare la originile lor dintâi<sup>3</sup> —,

al-Nāṣiba, al-Shurāt, al-Māriqa și oamenii de la al-Nahrawān.

## Începuturile lor

După moartea ca martir a califului musulmanilor, ʿUmar ibn al-Khaṭṭāb, Allah să fie mulțumit de el, s-a spart poarta tulburărilor, după cum se arată în hadith. Odată cu uciderea celui

1 Nāṣir al-ʿAql, al-Khawārij, p. 28.

2 Din explicațiile șecului Șāliḥ ibn Fawzān al-Fawzān.

3 Prin raportare la originile lor dintâi. Nāṣir al-ʿAql, al-Khawārij, p. 30.

de-al treilea calif, ‘Uthmān ibn ‘Affān, Allah să fie mulțumit de el, în anul 35 h., printr-o uneltire a lui Ibn Saba’ și a celor amăgiți de el, au izbucnit tulburările ale căror urmări rele le vedem până astăzi.

Era firesc ca după el să primească jurământul de credință pentru califat ‘Alī ibn Abī Tālib, Allah să fie mulțumit de el. Cei mai mulți musulmani i l-au depus. Mu‘āwiya, Allah să fie mulțumit de el, și cei alături de el din Shām nu s-au supus însă acestei hotărâri, invocând obligația de a aplica mai întâi pedeapsa celor care îl ucisese pe ‘Uthmān. ‘Alī îi spunea lui Mu‘āwiya: *„Intră în ceea ce au intrat oamenii și adu-i înaintea mea la judecată; voi judeca între ei cu dreptate.”*

De asemenea, ‘Ā’isha, Tālha și al-Zubayr, Allah să fie mulțumit de ei, au plecat la Bașra, mâniați și cerând pedepsirea celor care îl ucisese pe ‘Uthmān, Allah să fie mulțumit de el.

‘Alī a încercat să-i convingă pe ‘Ā’isha, Tālha și al-Zubayr, Allah să fie mulțumit de ei, că trebuie să-i depună mai întâi jurământul de credință, iar apoi să fie pedepsiți ucigașii lui ‘Uthmān. În cele din urmă, au ajuns la un acord în această privință.

A doua zi, instigatorii tulburărilor s-au pus în mișcare și au început ciocniri din ambele tabere. Oamenii de bine din fiecare tabără au crezut că cealaltă i-a trădat. Lupta, cunoscută mai târziu drept Bătălia Cămilei, s-a încheiat cu moartea lui Tālha și al-Zubayr, Allah să fie mulțumit de ei, și a zece mii de oameni din cele două tabere.

După aceea, ‘Alī ibn Abī Tālib, Allah să fie mulțumit de el, s-a îndreptat împotriva lui Mu‘āwiya și a oamenilor din Shām. Îi chemase să-i depună jurământul de credință, însă Mu‘āwiya refuzase și ceruse pedepsirea ucigașilor lui ‘Uthmān. A avut loc Bătălia de la Șiffin. Când ‘Alī era aproape să biruie, armata lui Mu‘āwiya a ridicat exemplare ale Coranului în vârful sulitelor, chemând la judecata Cărții lui Allah. ‘Alī a socotit aceasta o stratagemă, dar ostașii lui, mai ales recitatorii Coranului, l-au constrâns să accepte arbitrajul, considerând că astfel își împlinesc datoria religioasă.

În urma acestui arbitraj, în rândurile armatei lui ‘Alī au apărut oameni care l-au respins. Respingerea a ajuns la nesupunere și revoltă, ba chiar la declararea ca necredincioși a lui ‘Alī și a tuturor celor care acceptaseră arbitrajul. Au ridicat lozinca: *„Judecata nu-I aparține decât lui Allah.”*

‘Alī a încercat să-i îndrepte prin argumente și dovezi. Unii s-au întors după dezbaterea cu Ibn ‘Abbās, Allah să fie mulțumit de el și de tatăl său. Când sfatul nu a mai fost de folos celor rămași în încăpățănare și fanatism, ‘Alī s-a îndreptat împotriva lor și a luptat cu ei. El nu a început lupta împotriva lor până când aceștia nu au vărsat sânge pe nedrept și nu au început ei înșiși ostilitățile. A avut loc Bătălia de la al-Nahrawān, în care i-a nimicit, în afara câtorva care au fugit în diferite ținuturi.

După uciderea lui ‘Alī de către unii dintre Khawārij, au început să-și regrupeze forțele risipite și să-și răspândească otrava printre membrii comunității. Au ajuns astfel un ghimpe în coasta ei, amenințând siguranța comunității musulmanilor.

Această grupare continuă să se ridice împotriva musulmanilor din când în când, după cum a vestit cel sincer și vrednic de crezare ﷺ. Își ia denumiri înșelătoare, însă, în realitate, reprezintă o continuare a primilor Khawārij.

În vremea noastră au apărut grupări precum al-Takfir wa-l-Hijra, al-Tawaqquf wa-l-Tabayyun și altele,

care au adoptat calea și metodele Khawārij și au îmbrățișat multe dintre ideile și principiile lor: de pildă, considerarea ca îngăduite a sângelui și averii ocrotite de Lege, sub pretextul declarării altora ca necredincioși. Este vorba despre grupările de partid și cele de tip Qa’adiyya.

### 3 Avertismentele profetice și relatările despre lupta împotriva lor

Hadithuri autentice de la Profetul ales ﷺ îi condamnă,  
avertizează împotriva lor și poruncesc lupta împotriva lor și  
stârpirea răului lor.

Într-un hadith relatat de Abū Saʿīd al-Khudrī se spune:

بعث علي بن أبي طالب إلى رسول الله صلى الله عليه  
وسلم من اليمن بذهبة في أديم مقروض لم تحصل من  
تراها قال فقسمها بين أربعة نفر بين عيينة بن حصن  
والأقرع بن حابس وزيد الخيل والرابع إما علقمة بن  
علاثة وإما عامر بن الطفيل فقال رجل من أصحابه كنا  
نحن أحق بهذا من هؤلاء قال فبلغ ذلك النبي صلى الله  
عليه وسلم فقال ألا تأمنوني وأنا أمين من في السماء  
يأتيني خبر السماء صباحا ومساء قال فقام رجل غائر  
العينين مشرف الوجنتين ناشز الجبهة كث اللحية مخلوق

الرأس مشمر الإزار فقال يا رسول الله اتق الله فقال  
 ويلك أو لست أحق أهل الأرض أن يتقي الله قال ثم  
 ولى الرجل فقال خالد بن الوليد يا رسول الله ألا  
 أضرب عنقه فقال : لا لعله أن يكون يصلي قال  
 خالد :وكم من مصل يقول بلسانه ما ليس في قلبه فقال  
 رسول الله صلى الله عليه وسلم إني لم أؤمر أن أنقب  
 عن قلوب الناس ولا أشق بطونهم قال ثم نظر إليه وهو  
 مقف فقال إنه يخرج من ضئضي هذا قوم يتلون كتاب  
 الله رطبا لا يجاوز حناجرهم يمرقون من الدين كما يمرق  
 السهم من الرمية قال أظنه قال لئن أدركتهم لأقتلنهم  
 قتل ثمود

‘Alī ibn Abī Ṭālib i-a trimis Trimisului lui Allah ﷺ din Yemen o  
 bucată de aur într-o piele tăbăcită, de pe care nu fusese  
 îndepărtat pământul. El a împărțit-o între patru oameni:  
 ‘Uyayna ibn Ḥiṣn, al-Aqrā‘ ibn Ḥābis, Zayd al-Khayl, iar al  
 patruea era fie ‘Alqama ibn ‘Ulātha, fie ‘Āmir ibn al-Ṭufayl.  
 Unul dintre companionii săi a spus: „Noi eram mai îndreptățiți  
 la aceasta decât ei.” Vorba a ajuns la Profet ﷺ, care a spus: „Nu  
 aveți încredere în mine, deși eu sunt omul de încredere al Celui  
 din cer și primesc veste din cer dimineața și seara?” Atunci s-a

*ridicat un om cu ochii adânciți în orbite, pomeții ieșiți în afară, fruntea proeminentă, barba deasă, capul ras și veșmântul ridicat deasupra gleznelor. A spus: „Trimis al lui Allah, teme-te de Allah!” El a răspuns: „Vai ție! Nu sunt eu cel mai îndreptățit dintre oamenii pământului să se teamă de Allah?” Omul s-a întors și a plecat. Khālīd ibn al-Walīd a spus: „Trimis al lui Allah, să nu-i tai capul?” El a răspuns: „Nu! Poate că împlinește rugăciunea.” Khālīd a spus: „Câți oameni care se roagă nu spun cu limba ceea ce nu se află în inimile lor!” Trimisul lui Allah ﷺ a spus: „Nu mi s-a poruncit să cercetez inimile oamenilor și nici să le despic pânțele.” Apoi l-a privit pe când se îndepărta și a spus: „Din neamul acestuia vor ieși oameni care vor recita cu ușurință Cartea lui Allah, fără ca ea să treacă de gâturile lor. Vor ieși din religie așa cum săgeata străpunge vânatul.” Relatatorul a spus: „Cred că a mai spus: «Dacă i-aș apuca, i-aș ucide așa cum a fost nimicit Thamūd.»”<sup>4</sup>*

Abū Saʿīd al-Khudrī

Al-Bukhārī a transmis de la ʿAlī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el, că a spus: „L-am auzit pe Trimisul lui Allah ﷺ spunând:”

---

4 Muslim, nr. 1064.

سيخرج قوم في آخر الزمان، أحداث الأسنان، سفهاء  
الأحلام، يقولون من خير قول البرية، لا يجاوز إيمانهم  
حناجرهم، يمرقون من الدين كما يمرق السهم من الرمية،  
فأينما لقيتموهم فاقتلوهم، فإن في قتلهم أجراً لمن قتلهم  
يوم القيامة

„La sfârșitul vremurilor vor ieși niște oameni tineri și cu minți  
nechibzuite. Vor rosti dintre cele mai bune vorbe ale făpturilor,  
dar credința lor nu va trece de gâturile lor. Vor ieși din religie așa  
cum săgeata străpunge vânatul. Oriunde îi veți întâlni, ucideți-i,  
fiindcă uciderea lor aduce răsplată în Ziua Învierii celui care îi  
ucide.”<sup>5</sup>

‘Alī ibn Abī Ṭālib

Imamul Aḥmad a relatat în al-Musnad:<sup>6</sup>

عن أبي الطفيل ( أن رجلا ولد له غلام على عهد  
رسول الله صلى الله عليه وسلم فأتى النبي صلى الله عليه  
وسلم فأخذ ببشرة وجهه ودعا له بالبركة قال فنبتت  
شعرة في جبهته كهيئة القوس وشب الغلام فلما كان  
زمن الخوارج أحبهم فسقطت الشعرة عن جبهته فأخذه

5 Al-Bukhārī, nr. 6930.

6 Aḥmad, al-Musnad, 5/456, nr. 23856.

أبوه فقيده وحبسه مخافة أن يلحق بهم قال فدخلنا عليه  
فوعظناه وقلنا له فيما نقول ألم تر أن بركة دعوة رسول  
الله صلى الله عليه وسلم قد وقعت عن جبهتك فما زلنا به  
حتى رجع عن رأيهم فرد الله عليه الشعرة بعد في  
جبهته وتاب (

*Abū al-Ṭufayl a relatat că unui om i s-a născut un băiat în vremea Trimisului lui Allah ﷺ. L-a dus la Profet ﷺ, care i-a atins pielea feței și s-a rugat pentru binecuvântarea lui. I-a crescut pe frunte un fir de păr în forma unui arc. Băiatul a crescut, iar când au apărut Khawārij, i-a îndrăgit. Atunci firul de păr i-a căzut de pe frunte. Tatăl său l-a prins, l-a legat și l-a închis, de teamă să nu li se alăture. Am intrat la el, l-am povățuit și, printre altele, i-am spus: „Nu ai văzut că binecuvântarea rugăciunii Trimisului lui Allah ﷺ a dispărut de pe fruntea ta?” Am stăruit până când a renunțat la părerea lor. După aceea, Allah i-a readus firul de păr pe frunte, iar el s-a căit.*

*Abū al-Ṭufayl*

*Al-Haythamī, Allah să aibă milă de el, a spus în Majma‘ al-zawā'id, 6/243: „În lanț se află ‘Alī ibn Zayd ibn Jud‘ān, care are o slăbiciune, deși unii l-au considerat demn de încredere. Ceilalți relatatori sunt dintre cei folosiți în al-Ṣaḥīḥ.”*

## 4 Cele cincizeci și opt de trăsături

### 1. Vârsta tânără

أحداث الأسنان

*Sunt tineri.*<sup>7</sup>

### 2. Minți nehibzuite

سفهاء الأحلام

*Au judecata nehibzuită, adică minți necoapte.*<sup>8</sup>

### 3. Cuvinte care par dintre cele mai bune

يقولون من خير قول البرية

*Rostesc dintre cele mai bune cuvinte ale oamenilor.*<sup>9</sup>

### 4. Credința nu trece de gâturile lor

لا يجاوز إيمانهم حناجرهم

*Credința lor nu trece de gâturile lor.*<sup>10</sup>

---

7 Al-Bukhārī, nr. 5057, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

8 Al-Bukhārī, nr. 5057, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

9 Al-Bukhārī, nr. 5057, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

10 Al-Bukhārī, nr. 5057, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

## 5. Ieșirea din religie

يخرجون من الدين كما يخرج السهم من الرمية ثم لا  
يعودون فيه

*Ies din religie așa cum săgeata străpunge vânatul, apoi nu se  
mai întorc în ea.*<sup>11</sup>

يمرقون من الدين كما يمرق السهم من الرمية

*Într-o altă formulare: „Ies din religie așa cum săgeata străpunge  
vânatul.”*<sup>12</sup>

يمرقون من الإسلام

*Într-o altă formulare: „Ies din Islam.”*<sup>13</sup>

## 6. Slabă înțelegere a religiei

Au o slabă înțelegere a religiei lui Allah. De aceea s-a spus despre  
ei că recită Coranul, dar acesta nu trece de gâturile lor.<sup>14</sup>

لا يجاوز حناجرهم

*„Nu trece de gâturile lor.”*<sup>15</sup>

11 Muslim, nr. 1067, din hadithul lui Abū Dharr, Allah să fie mulțumit de el.

12 Al-Bukhārī, nr. 5058, din hadithul lui Abū Sa‘īd al-Khudrī, Allah să fie  
mulțumit de el.

13 Al-Bukhārī, nr. 5057, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie  
mulțumit de el.

14 Muslim, nr. 1064.

15 Al-Bukhārī, nr. 5058, din hadithul lui Abū Sa‘īd al-Khudrī, Allah să fie  
mulțumit de el.

حلو قهم

Într-o altă formulare se folosește cuvântul „ḥulūq”, tot cu sensul de gâturi.<sup>16</sup>

حلا قيمهم

Într-o altă formulare apare „ḥalāqīm”, cu același sens.<sup>17</sup>

تراقيمهم

Într-o altă formulare: „claviculele lor”.<sup>18</sup>

ذلة ألسنتهم بالقرآن

Într-o altă relatare: „Au limbile dibace la recitarea Coranului.”<sup>19</sup>

يقراءون القرآن بألسنتهم لا يعدو تراقيمهم

Într-o altă relatare: „Recită Coranul cu limbile, dar acesta nu trece de claviculele lor.”<sup>20</sup>

---

16 Muslim, nr. 1064, din hadithul lui Abū Sa‘īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el.

17 Muslim, nr. 1067, din hadithul lui Abū Dharr, Allah să fie mulțumit de el.

18 Al-Bukhārī, nr. 6934, din hadithul lui Sahl ibn Ḥunayf, Allah să fie mulțumit de el.

19 Ibn Abi ‘Āṣim, al-Sunna, nr. 937, din hadithul lui Abū Bakra, Allah să fie mulțumit de el.

20 Muslim, nr. 1068, din hadithul lui Sahl ibn Ḥunayf, Allah să fie mulțumit de el.

يرون أنه لهم وهو عليهم

*Într-o altă relatare: „Consideră că este în favoarea lor, deși este împotriva lor.”<sup>21</sup>*

يحسبون

*Într-o altă formulare, în loc de „yarawna” — „consideră” — se folosește „yaḥsabūna”, adică „își închipuie”.<sup>22</sup>*

يدعون إلى كتاب الله وليسوا من الله في شيء

*Într-o altă relatare: „Cheamă la Cartea lui Allah, dar nu au nimic de-a face cu Allah.”<sup>23</sup>*

S-a relatat de la Ibn ‘Abbās, Allah să fie mulțumit de el și de tatăl său, că în prezența sa au fost pomeniți Khawārij și stările pe care le trăiesc în timpul recitării Coranului. El a spus: „Nu sunt mai stăruitori decât evreii și creștinii, care totuși au rătăcit.”<sup>24</sup>

El, Allah să fie mulțumit de el, a mai spus: „Cred în versetele lui clare, dar rătăcesc în privința celor susceptibile de mai multe înțeleșuri.”

---

21 Ibn Abī ‘Āṣim, al-Sunna, nr. 916, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

22 Muslim, nr. 1066, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

23 Ibn Abī ‘Āṣim, al-Sunna, nr. 941, din hadithul lui Abū Zayd al-Anṣārī, Allah să fie mulțumit de el.

24 Al-Ājurri, al-Sharī‘a, pp. 27–28.

﴿وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ ۚ وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ  
ءَامَنَّا بِهِ﴾

„Nu cunoaște tâlcuirea lui decât Allah. Iar cei bine întemeiați în cunoaștere spun: «Noi credem în el.»”

Coran 3:7 · Fragment coranic

El, Allah să fie mulțumit de el, a mai spus: „Sunt nedumeriți, ca niște oameni amețiți. Nu sunt nici evrei, nici creștini, nici mazdeeni, ca să li se poată găsi o scuză.”<sup>25</sup>

## 7. Multă străduință în adorare

ليس صلاتكم إلى صلاتهم بشيء ولا صيامكم إلى  
صيامهم بشيء ولا قراءتكم إلى قراءتهم بشيء

Se străduiesc mult în actele de adorare. Într-un hadith despre ei, Trimisul lui Allah ﷺ le-a spus companionilor săi: „Rugăciunea voastră nu este nimic în comparație cu rugăciunea lor, nici postul vostru în comparație cu postul lor, nici recitarea voastră în comparație cu recitarea lor.”<sup>26</sup>

تحقرون صلاتكم مع صلاتهم

Într-o altă formulare: „Vă veți socoti rugăciunea neînsemnată în comparație cu rugăciunea lor.”<sup>27</sup>

25 Al-Ājurri, al-Sharī'a, p. 28.

26 Muslim, nr. 1066, din hadithul lui 'Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

27 Muslim, nr. 1064, din hadithul lui Abū Sa'īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el.

## وَعَمَلُكُمْ مَعَ عَمَلِهِمْ

*Într-o altă formulare: „Și faptele voastre, în comparație cu faptele lor.”<sup>28</sup>*

### 8. Cei mai răi dintre făpturi

#### شَرُّ الْخَلْقِ وَالْخَلِيقَةِ

*Sunt cei mai răi dintre oameni și dintre făpturi.*<sup>29</sup>

Abū ‘Abd Allāh Aḥmad ibn Ḥanbal, Allah să aibă milă de el, a spus: „Khawārij sunt niște oameni răi. Nu cunosc pe pământ oameni mai răi decât ei.”<sup>30</sup>

### 9. Capul ras ca semn distinctiv

#### سِيَاهِمُ التَّحْلِيقِ

*Semnul lor distinctiv este raderea capului.*<sup>31</sup>

#### التَّسْبِيدِ

*Într-o altă formulare apare termenul „al-tasbīd”.<sup>32</sup>*

Acesta înseamnă îndepărtarea părului scurt din rădăcină.

28 Al-Lālakā’ī, Sharḥ uṣūl i’tiqād Ahl al-Sunna, 8/1231.

29 Muslim, nr. 1067, din hadithul lui Abū Dharr, Allah să fie mulțumit de el.

30 Abū Bakr al-Khallāl, al-Sunna, nr. 110.

31 Muslim, nr. 2457, din hadithul lui Abū Sa’īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el.

32 Abū Dāwūd, nr. 4766, din hadithul lui Anas ibn Mālīk, Allah să fie mulțumit de el.

#### 10. Uciderea credincioșilor și cruțarea idolatriilor

يقتلون أهل الإيمان ويدعون أهل الأوثان

*Îi ucid pe oamenii credinței și îi lasă pe adoratorii idolilor.*

يقتلون أهل الإسلام

*Într-o altă formulare: „Îi ucid pe oamenii Islamului.”<sup>33</sup>*

#### 11. Exagerarea până la ieșirea din religie

Exagerează în religie până când ies din ea.<sup>34</sup>

#### 12. Atacurile împotriva conducătorilor

Își atacă conducătorii și declară că aceștia se află în rătăcire, așa cum a făcut ‘Abd Allāh ibn Dhī al-Khuwayṣira față de Profet ﷺ.

#### 13. Invocarea Cărții fără urmarea ei

يدعون إلى كتاب الله وليسوا منه في شيء

*Cheamă la Cartea lui Allah, dar nu au nimic de-a face cu ea.*

Adică aduc ca dovezi texte din Cartea lui Allah Preaînaltul, dar greșesc felul în care le folosesc drept argument.

Aceasta a fost relatată de Abū Sa‘īd al-Khudrī și de Anas ibn Mālik, Allah să fie mulțumit de ei.<sup>35</sup>

#### 14. Nesocotirea învățaților

Nu le recunosc celor învățați și virtuoși rangul cuvenit. De aceea au pretins că sunt mai cunoscători decât ‘Ali ibn Abī Ṭālib, Ibn

33 Muslim, nr. 1064, din hadithul lui Abū Sa‘īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el.

34 Ibn Abī ‘Āsim, al-Sunna, nr. 930, din hadithul lui ‘Abd Allāh ibn ‘Amr, Allah să fie mulțumit de el.

35 Abū Dāwūd, nr. 4765.

‘Abbās și ceilalți companioni, Allah să fie mulțumit de ei și să-i mulțumească.<sup>36</sup>

### 15. Asprimea în adorare și admirația de sine

Sunt foarte aspri în adorare. Se dedică actelor de cult și practicii religioase până când îi impresionează pe cei care îi văd și ajung să se admire pe ei înșiși. Admirația de sine este una dintre cauzele rătăcirii adepților inovației și o cale prin care Satana se strecoară la cei care adoră, la luptători și la asceți, dacă nu se țin de Sunna.

Aceasta a fost relatată de Anas ibn Mālik, Allah să fie mulțumit de el.<sup>37</sup>

Ibn ‘Abbās, Allah să fie mulțumit de el, a spus:

ولم أرَ قوماً أشدَّ اجتهاداً منهم أَيْدِيهِمْ كَأَنَّهَا ثِفْنُ الْإِبِلِ  
ووجوههم معلنة من آثار السجود

*„Nu am văzut oameni care să se străduiască mai mult decât ei. Măinile lor erau ca bătăturile cămilelor, iar pe fețe li se vedeau limpede urmele prosternării.”<sup>38</sup>*

### 16. Judecata lui Ibn ‘Umar asupra lor

Ibn ‘Umar îi considera cei mai răi dintre făpturi.

El, Allah să fie mulțumit de el, a spus: „Au luat versete revelate despre necredincioși și le-au aplicat credincioșilor.”<sup>39</sup>

36 Al-Khawārij: awwal al-firaq fi tārikh al-Islām, p. 38.

37 Ibn Abī ‘Āšim, al-Sunna, nr. 945.

38 Al-Haythamī, Majma‘ al-zawā‘id, 6/240.

39 Al-Bukhārī, capitolul despre lupta împotriva Khawārij și a ereticilor după aducerea dovezii împotriva lor și despre cuvântul lui Allah Preaînaltul:

﴿وَمَا كَانَ اللَّهُ لِيُضِلَّ قَوْمًا بَعْدَ إِذْ هَدَيْهُمْ حَتَّىٰ بَيِّنَ لَهُم مَّا يَتَّقُونَ﴾

*„Allah nu ar duce în rătăcire un neam după ce l-a călăuzit, până nu îi lămurește de ce să se ferească.”*

Coran 9:115 · Fragment coranic

### 17. Ridicarea împotriva celei mai bune părți a oamenilor

Se ridică împotriva celei mai bune părți a oamenilor.<sup>40</sup>

### 18. Versetul despre criticarea împărțirii milosteniilor

Cuvântul lui Allah Preaînaltul:

﴿وَمِنْهُمْ مَّن يَلْهُكُ فِي الصَّدَقَاتِ﴾

„Printre ei sunt unii care te critică în privința milosteniilor...”

Coran 9:58 · Fragment coranic

a fost revelat despre ‘Abd Allāh ibn Dhī al-Khuwayṣira al-Tamīmī, cel de la care au început Khawārij.<sup>41</sup>

### 19. Rugăciunea nu trece de claviculele lor

Rugăciunea lor nu trece de claviculele lor.<sup>42</sup>

### 20. Răsplata mare pentru cei care luptă împotriva lor

Cel care îi ucide are parte de o mare răsplată. ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el, a spus:

لَوْ يَعْلَمُ الْجَيْشُ الَّذِي يَصِيبُونَهُمْ مَا قَضَى لَهُمْ عَلَى لِسَانِ

نَبِيِّهِمْ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا تَكُلُوا عَنِ الْعَمَلِ

„Dacă oastea care îi înfruntă ar ști ce i s-a hotărât prin cuvântul Profetului său ﷺ, s-ar mulțumi cu această faptă.”<sup>43</sup>

40 Al-Bukhārī, nr. 6933.

41 Al-Bukhārī, nr. 6933, din hadithul lui Abū Sa‘īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el.

42 Muslim, nr. 1066, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

43 Abū Dāwūd, nr. 4768.

من قاتلهم كان أولى بالله منهم

*Într-o altă relatare: „Cel care luptă împotriva lor este mai apropiat de Allah decât ei.”<sup>44</sup>*

طوبى لمن قتلهم وقتلوه

*Într-o altă relatare: „Ferice de cel care îi ucide și pe care ei îlucid!”<sup>45</sup>*

Aceasta a fost relatată și de ‘Abd Allāh ibn Abī Awfā, Allah să fie mulțumit de el.<sup>46</sup>

Abū Umāma, Allah să fie mulțumit de el, a spus: „*Sunt cei mai răi oameni uciși sub bolta cerului, iar cel mai bun om ucis este cel pe care ei l-au ucis.*”

قد كانوا مسلمين فصاروا كفاراً

*El a mai spus: „Fuseseră musulmani, apoi au devenit necredincioși.”<sup>47</sup>*

## 21. Vărsarea sângelui ocrotit

Varsă sânge a cărui vărsare este oprită: pe al lor, prin sinucidere, și pe al altora, prin uciderea lor pe nedrept.

Aceasta a fost relatată de ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.<sup>48</sup>

---

44 Abū Dāwūd, nr. 4765, din hadithul lui Abū Sa‘īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el.

45 Abū Dāwūd, nr. 4765, din hadithul lui Abū Sa‘īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el.

46 Aḥmad, nr. 19172.

47 Ibn Mājah, nr. 176.

48 Muslim, nr. 1066, din hadithul lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

## 22. Adevărul rămas numai pe limbă

‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el, a spus: „*Rostesc adevărul cu limbile, dar acesta nu trece de aici*” – și a arătat spre gât. „*Sunt dintre făpturile cele mai urâte de Allah.*”

A spus aceasta când ei au rostit: „Judecata nu-I aparține decât lui Allah.”<sup>49</sup>

## 23. Primii care s-au despărțit de comunitate

Au fost primii care s-au despărțit de comunitatea musulmanilor și i-au declarat necredincioși pentru păcate.<sup>50</sup>

## 24. Vorbe frumoase și fapte rele

Au vorbe frumoase, dar fapte rele. Această descriere vine după pomenirea neînțelegerii și a dezbinării în comunitate.<sup>51</sup>

## 25. Apariții repetate, urmate de înfrângere

Ori de câte ori se ridică dintre ei o nouă generație, aceasta este înfrântă.<sup>52</sup>

## 26. Apariția lui al-Dajjāl în mijlocul lor

Al-Dajjāl va apărea în mijlocul oștilor lor.

Termenul „irād” din această relatare desemnează o oaste numeroasă.<sup>53</sup>

## 27. Înclinarea inimii spre abatere

Sunt dintre cei ale căror inimi sunt înclinate spre abatere.

---

49 Muslim, nr. 1066, din cuvintele lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib, Allah să fie mulțumit de el.

50 Ibn Taymiyya, Majmū‘ al-fatāwā, 3/349 și 7/279.

51 Abū Dāwūd, nr. 4765, din hadithul lui Abū Sa‘īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el.

52 Ibn Mājah, nr. 174, din hadithul lui Ibn ‘Umar, Allah să fie mulțumit de el și de tatăl său.

53 Ibn Mājah, nr. 174, din hadithul lui Ibn ‘Umar, Allah să fie mulțumit de el și de tatăl său.

Astfel a fost tâlcuit cuvântul lui Allah Preaînaltul:

﴿فَأَمَّا الَّذِينَ فِي قُلُوبِهِمْ زَيْغٌ فَيَتَّبِعُونَ مَا تَشَبَهَ مِنْهُ﴾

„Cei ale căror inimi sunt înclinate spre abatere urmează ceea ce este susceptibil de mai multe înțeleșuri...”

Coran 3:7 · Fragment coranic

La fel, cuvântul lui Allah Preaînaltul:

﴿يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ﴾

„În Ziua în care unele fețe se vor lumina, iar altele se vor întuneca.”

Coran 3:106 · Fragment coranic

S-a arătat că cei vizați aici sunt Khawārij.<sup>54</sup>

## 28. Declararea necredinței pentru orice păcat

Îl declară necredincios pe musulman pentru orice păcat și spun că astfel iese din credință și intră în necredință.<sup>55</sup>

## 29. Veșnicia în Foc pentru păcate majore

Susțin că musulmanii care săvârșesc păcate majore vor rămâne veșnic în Foc.<sup>56</sup>

## 30. Revolta socotită drept obligație

Consideră că ridicarea împotriva conducătorului, dacă acesta se abate de la Sunna, este un drept și o obligație.<sup>57</sup>

## 31. Folosirea excesivă a analogiei

Sunt cei care se bazează cel mai mult pe analogie.<sup>58</sup>

54 Aḥmad, nr. 22313, din hadithul lui Abū Umāma, Allah să fie mulțumit de el.

55 Sharḥ al-ʿAqida al-Ṭaḥāwiyya, p. 298, ediția îngrijită de Aḥmad Shākir.

56 Sharḥ al-ʿAqida al-Ṭaḥāwiyya, p. 360, ediția îngrijită de Aḥmad Shākir.

57 Al-Shahrastānī, al-Milal wa-l-niḥal, 1/115.

58 Al-Shahrastānī, al-Milal wa-l-niḥal, 1/116.

Eu spun: aceasta se referă la cei de mai târziu. La primii dintre ei, folosirea analogiei era redusă; rătăcirea lor provenea din înțelegerea greșită a textelor revelate.

### **32. Necredința extinsă asupra tuturor supușilor**

Dacă îl declară necredincios pe conducător, îi declară necredincioși și pe supușii lui, atât pe cei absenți, cât și pe cei prezenți. Aceasta este doctrina Bayhasiyya, una dintre ramurile Khawārij.<sup>59</sup>

### **33. Îngăduirea sângelui celor care li se împotrivesc**

Îl declară necredincios pe cel care nu le împărtășește părerea, consideră îngăduit sângele lui și permit uciderea copiilor și femeilor celor care li se împotrivesc. Aceasta este doctrina Azāriqa, una dintre ramurile Khawārij.<sup>60</sup>

### **34. Necredința atribuită necunoașterii unei reguli**

Au spus: „Credința înseamnă cunoașterea lui Allah și a celor transmise de Trimisul lui Allah ﷺ. Cine săvârșește un lucru fără să știe dacă este îngăduit sau oprit este necredincios, fiindcă are obligația să cerceteze aceasta.” Este doctrina Bayhasiyya, una dintre ramurile Khawārij.<sup>61</sup>

### **35. Lupta împotriva conducătorului și a celor care îl sprijină**

Au spus că trebuie luptat numai împotriva conducătorului și a celui mulțumit de cărmuirea lui. Cât despre cel care o dezaproabă, nu este îngăduit să fie atacat decât dacă îl ajută pe conducător împotriva lor, critică religia Khawārij ori devine călăuză pentru conducător. Aceasta este doctrina ‘Ajārīda, una dintre ramurile Khawārij.

Cât de mult seamănă ziua de astăzi cu cea de ieri! Oricine avertizează împotriva căilor inovate este acuzat în privința religiei sale. Tot astfel, ei consideră îngăduită lupta împotriva polițiștilor

59 Al-Shahrastānī, al-Milal wa-l-niḥāl, 1/126.

60 Al-Saffārīnī, Lawāmi‘ al-anwār al-bahiyya, 1/86.

61 Al-Saffārīnī, Lawāmi‘ al-anwār al-bahiyya, 1/87.

și a personalului de securitate, care contribuie la păstrarea siguranței.

### **36. Păcatul major socotit dovadă a necunoașterii lui Allah**

Au spus că omul devine necredincios prin orice păcat major pe care îl săvârșește, deoarece astfel ar dovedi că nu-L cunoaște pe Allah. Aceasta este doctrina Mukramiyya, desprinsă din Tha'labiyya, una dintre ramurile Khawārij.

### **37. Unii vor fi alături de al-Dajjāl**

Unii dintre ei vor fi alături de al-Dajjāl la sfârșitul vremurilor. Lui 'Alī, Allah să fie mulțumit de el, i s-a spus:

„Laudă lui Allah, care i-a scăpat pe robi de ei.” El a răspuns: „Nicidecum! Pe Cel în Mâna Căruia se află sufletul meu, unii dintre ei sunt încă în șalele bărbaților, iar unii vor fi alături de al-Dajjāl.”<sup>62</sup>

### **38. Nesocotirea sfințeniei timpului și locului**

Nu respectă sfințenia timpului și a locului, după cum s-a întâmplat cu Qarāmița și cu cei veniți după ei, până în vremea noastră.

### **39. Respingerea autorității conducătorului nedrept**

Nu recunosc autoritatea conducătorului nedrept.<sup>63</sup>

### **40. Înțelegerea greșită a sensului aparent al versetelor**

Se țin de sensul aparent al textelor coranice. Deși nu urmăresc să li se împotrivească, înțeleg din ele lucruri pe care acestea nu le dovedesc. De aceea au socotit posibil ca profeții să săvârșească păcate mici și mari, pornind de la cuvântul Preainaltului:

﴿لِيَغْفِرَ لَكَ اللَّهُ مَا تَقَدَّمَ مِنْ ذَنْبِكَ وَمَا تَأَخَّرَ﴾

„Pentru ca Allah să-ți ierte păcatele de dinainte și pe cele de după.”

Coran 48:2 · Fragment coranic

62 Al-Saffārīnī, Lawāmi' al-anwār al-bahiyya, 1/86.

63 Al-Ash'arī, Maqālāt al-Islāmiyyīn, 1/204.

În concepția lor, profetul poate chiar să devină necredincios, apoi să revină.<sup>64</sup>

#### **41. Respingerea Sunnei fără o confirmare explicită în Coran**

Resping Sunna dacă nu găsesc în Coran ceva explicit care să o confirme.

Șeicul Islamului Ibn Taymiyya, Allah să aibă milă de el, a spus: „Nu se țin din Sunna decât de ceea ce explică formulările generale ale Coranului, nu și de ceea ce, în opinia lor, contrazice sensul lui aparent. Astfel, nu aplică lapidarea pentru adulter și nici nu recunosc un prag minim al valorii bunului furat.”<sup>65</sup>

#### **42. Tâlhăria și vărsarea de sânge pe nedrept**

Taie drumurile și varsă sânge fără drept înaintea lui Allah.<sup>66</sup>

#### **43. Absența companionilor din rândurile lor**

Nu s-a aflat printre ei niciunul dintre companionii Trimisului lui Allah ﷺ.<sup>67</sup>

---

64 Al-Khawārij ‘aqīdatan wa-fikran, p. 54.

65 Ibn Taymiyya, Majmū‘ al-fatāwā, 13/48.

66 Al-Ĥākim, al-Mustadrak, 2/153; al-Haythamī, Majma‘ al-zawā‘id, 6/236, din cuvintele lui ‘Ā’isha, Allah să fie mulțumit de ea.

67 Al-Ĥākim, al-Mustadrak, 2/150.

#### 44. Neînțelegerile numeroase dintre ei

Au multe neînțelegeri între ei. De aceea s-au înmulțit ramurile lor, unii s-au ridicat împotriva altora și uneori unii au născocit hadithuri împotriva celorlalți. Adevărat este cuvântul lui Allah Preaînaltul:

﴿وَلَوْ كَانِ مِنْ عِنْدِ غَيْرِ اللَّهِ لَوَجَدُوا فِيهِ اخْتِلَافًا  
كَثِيرًا﴾

„Dacă ar fi de la altcineva decât Allah, ar găsi în el multe contradicții.”<sup>68</sup>

Coran 4:82 · Fragment coranic

#### 45. Descrierea lor în relatările despre Foc

Sunt descriși drept „câinii oamenilor Focului”.<sup>69</sup>

#### 46. Folosirea poruncirii binelui ca pretext pentru revoltă

Afișează poruncirea binelui și oprirea răului, dar îndreaptă textele privitoare la acestea spre contestarea conducătorilor, ridicarea împotriva lor și lupta împotriva celor care li se opun.<sup>70</sup>

#### 47. Folosirea vorbelor și termenilor învățaților

Vorbesc folosind cuvintele și termenii celor învățați.

Muḥammad ibn al-Ḥusayn, Allah să aibă milă de el, a spus: „Cine vede străduința unui khārijit care s-a ridicat împotriva conducătorului, fie el drept sau nedrept, a adunat un grup, și-a scos sabia și a socotit îngăduită lupta împotriva musulmanilor, să nu se lase amăgit de recitarea lui din Coran, de statul său îndelung în rugăciune, de postul său neîntrerupt ori de cuvintele frumoase cu care vorbește despre cunoaștere, dacă doctrina sa este doctrina Khawārij.”<sup>71</sup>

68 Al-Khawārij ‘aqīdatan wa-fikran, pp. 55, 56 și 68.

69 Al-Lālakā’ī, Sharḥ uṣūl i’tiqād Ahl al-Sunna, 8/1232.

70 Al-Ājurri, al-Sharī‘a, p. 22; al-Khawārij: awwal al-firaq fi tārikh al-Islām, p. 37.

71 Al-Ājurri, al-Sharī‘a, p. 28.

#### **48. Atribuirea nedreptății Profetului**

Socotesc posibil ca Profetul ﷺ să fie nedrept.<sup>72</sup>

#### **49. Amenințarea pedepsei despărțită de făgăduința răsplătii**

Aduc drept dovezi versetele care amenință cu pedeapsa și le lasă deoparte pe cele care făgăduiesc răsplata.<sup>73</sup>

#### **50. Graba în pronunțarea judecăților**

Se grăbesc să pronunțe judecăți.<sup>74</sup>

#### **51. Judecarea și învinuirea inimilor**

Judecă inimile și le învinuiesc. Din aceasta fac parte judecățile întemeiate pe consecințe deduse și pe bănuieli.<sup>75</sup>

#### **52. Punerea la îndoială a faptelor istorice dovedite**

Unii dintre ei pun la îndoială evenimente istorice bine stabilite.<sup>76</sup>

#### **53. Chemarea la neștiință și împotrivirea față de educație**

Cheamă la neștiință de carte și se împotrivesc educației, pretinzând că nu pot fi îmbinate științele religioase cu științele lumești folositoare.<sup>77</sup>

#### **54. Izolarea de societatea musulmană**

Cheamă la izolarea de societatea musulmană. Au părăsit școlile, instituturile, universitățile, slujbele publice și locuirea alături de musulmani.<sup>78</sup>

#### **55. Respingerea autorității consensului**

Unii dintre ei îl socotesc necredincios pe cel care recunoaște

---

72 Al-Bukhārī, nr. 6933, din hadithul lui Abū Sa'īd al-Khudrī, Allah să fie mulțumit de el; Ibn Taymiyya, Majmū' al-fatāwā, 19/73.

73 Al-Khawārij: awwal al-firaq fī tārikh al-Islām, p. 38.

74 Al-Khawārij: awwal al-firaq fī tārikh al-Islām, p. 146.

75 Al-Khawārij: awwal al-firaq fī tārikh al-Islām, p. 147.

76 Dirāsa 'an al-firaq wa-tārikh al-muslimīn, p. 133.

77 Dirāsa 'an al-firaq wa-tārikh al-muslimīn, p. 134.

78 Dirāsa 'an al-firaq wa-tārikh al-muslimīn, p. 137.

consensului valoare de dovadă.<sup>79</sup>

**56. Criticarea companionilor și respingerea cuvintelor lor**

Unii îi atacă pe companionii și le resping cuvintele.<sup>80</sup>

**57. Împotrivirea față de urmarea învățaților de către nespecialiști**

Îi contestă pe cei care îngăduie omului de rând și începătorului să urmeze un învățat, deși învățații au permis aceasta. Pretind că această urmare este o cauză a necredinței și a pierderii statului islamic.<sup>81</sup>

**58. Atentatele sinucigașe**

Seucid în operațiuni sinucigașe, bizuindu-se pe argumente înșelătoare și false.

---

79 Dirāsa ‘an al-firaq wa-tārīkh al-muslimīn, p. 143.

80 Dirāsa ‘an al-firaq wa-tārīkh al-muslimīn, p. 144.

81 Dirāsa ‘an al-firaq wa-tārīkh al-muslimīn, pp. 146–147.

# Manifestări contemporane ale gândirii khārijite

Lipsa de respect față de învățați, defăimarea și disprețuirea lor, umplerea inimilor de ostilitate față de ei și îndrăzneala de a-i ataca.<sup>82</sup>

## O altă manifestare contemporană

Mulți recurg la disimulare și la o secretomanie tot mai mare, deoarece convingerile și ideile lor contravin celor urmate de învățați și de ceilalți musulmani. Aceasta se întâmplă chiar dacă pretind că țin de credința Ahl al-Sunna wa-l-Jamā'a și că îi urmează pe unii dintre imamii acesteia, precum șeicul Islamului Ibn Taymiyya sau imamii chemării salafite din Najd.<sup>83</sup>

Binecuvântarea și pacea lui Allah să fie asupra Profetului nostru Muḥammad, asupra familiei și a companionilor săi.

---

82 Al-Khawārij: awwal al-firaq fī tārikh al-Islām, p. 148.

83 Al-Khawārij: awwal al-firaq fī tārikh al-Islām, pp. 140–141.

# Glosar

**Khawārij** الخوارج

Denumirea grupărilor khārijite discutate în lucrare, pornind de la cei care s-au ridicat împotriva lui ‘Alī ibn Abī Ṭālib.

**Takfīr** تكفير

Declararea cuiva drept necredincios.

**Sunna** سنة

Învățătura și calea Profetului Muḥammad ﷺ.

**Ahl al-Sunna wa-l-Jamā‘a** أهل السنة والجماعة

Oamenii Sunnei și ai comunității.

**Qiyās** قياس

Analogie juridică: raportarea unui caz la altul pe baza unei cauze comune.

**Ijmā‘** إجماع

Consensul învățaților îndreptățiți să se pronunțe într-o chestiune religioasă.

**Al-Dajjāl** الدجال

Amăgitorul a cărui apariție este vestită în relatările despre sfârșitul vremurilor.

# Bibliografie

1. Nāṣir al-‘Aql. Al-Khawārij: awwal al-firaq fī tārīkh al-Islām.
2. ‘Āmir al-Najjār. Al-Khawārij ‘aqīdatan wa-fikran.
3. Al-Shahrastānī. Al-Milal wa-l-niḥal.
4. Aḥmad Majallī Jallī. Dirāsa ‘an al-firaq wa-tārīkh al-muslimīn: al-Khawārij wa-l-Shī‘a.
5. Ibn Abī ‘Āṣim. Al-Sunna.
6. Al-Khallāl. Al-Sunna.
7. Ibn Mājah. Al-Sunan.
8. Abū Dāwūd. Al-Sunan.
9. Al-Tirmidhī. Al-Sunan.
10. Ibn Abī al-‘Izz. Sharḥ al-‘Aqīda al-Ṭaḥāwiyya. Ediția îngrijită de Aḥmad Shākir.
11. Al-Ājurri. Al-Sharī‘a.
12. Al-Bukhārī. Al-Ṣaḥīḥ.
13. Muslim. Al-Ṣaḥīḥ.
14. Al-Saffārīnī. Lawāmi‘ al-anwār al-bahiyya wa-sawāṭi‘ al-asrār al-athariyya: sharḥ al-Durra al-muḍiyya fī ‘aqīdat al-firqa al-marḍiyya.
15. Al-Haythamī. Majma‘ al-zawā‘id wa-manba‘ al-fawā‘id.
16. Ibn Taymiyya. Majmū‘ al-fatāwā.
17. Al-Ḥākim. Al-Mustadrak.
18. Aḥmad ibn Ḥanbal. Al-Musnad.
19. Ibn Taymiyya. Minhāj al-Sunna al-nabawiyya.

# Indice

|               |                                     |
|---------------|-------------------------------------|
| al-Dajjāl     | 20, 23                              |
| analogie      | 22                                  |
| Azāriqa       | 22                                  |
| Bayhasiyya    | 22                                  |
| companionilor | 1, 14, 24, 27–28                    |
| comunitate    | 20                                  |
| Coran         | 24, 26                              |
| Ibn Taymiyya  | 24, 28                              |
| învățați      | 17, 25, 28                          |
| Khawārij      | 1–2, 4, 9, 13, 15, 17–18, 21–23, 26 |
| păcat         | 21, 23                              |
| Sunna         | 17, 21, 24, 28                      |
| ‘Alī          | 3–4, 7–9, 17–18, 20, 23             |







Al-Masā'il al-Muntaqāt min Šifāt al-Khawārij al-Ghulāt

# Trăsăturile Khawārij

Cincizeci și opt de trăsături ale grupărilor khārijite,  
prezentate prin relatări profetice și cuvinte ale învățaților.  
O chemare la ferirea de exagerare, dezbinare și vărsare de  
sânge.

Autor: ʿĀdil ibn ʿAlī al-Furaydān

Traducere în limba română

Institutul Tawhid



INSTITUTUL TAWHID

tawhid.ro